

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИDistr.
GENERAL

S/8916

3 December 1968

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИОРДАНИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 3 ДЕКАБРЯ 1968 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

В дополнение к моему вчерашнему письму от 2 декабря 1968 года (S/8911) и по поручению моего правительства имею честь обратить внимание Вашего Превосходительства на ряд новых израильских нападений на Иорданию, носящих очень серьезный характер.

Сегодня 3 декабря 1968 года в 00.05 час. по местному времени израильские вооруженные силы обстреляли из орудий деревни Кум, Куфор Асад и Самма с Сирийских высот, оккупированных Израилем. Этот артобстрел скоро распространился на всю северную часть долины Иордан.

В тот же самый день в 01.07 тяжелому артобстрелу подвергся город Ирбид, а израильские военные самолеты более получаса бомбили деревню Куфор Асад.

В одной этой деревне было убито 15 гражданских лиц и 17 серьезно ранено, причем большинство из них были стариками, женщинами и детьми. Было разрушено сорок домов.

Полученная на данный момент информация свидетельствует о том, что в Ирбиде было разрушено десять домов и повреждены два гражданских автомобиля. Я сообщу Вашему Превосходительству любую дополнительную информацию по этому вопросу.

Эти безответственные и жестокие нападения Израиля на гражданских лиц в Иордании и стремление израильских властей продолжать использование грубой силы и агрессии против Иордании требуют, чтобы Совет Безопасности - главный орган, на который возложено поддержание международного мира и безопасности, предпринял соответствующие шаги для прекращения этих актов беззакония.

S/8916
Russian
Page 2

Имею честь просить, чтобы это письмо было распространено в качестве официального документа Совета Безопасности.

Примите и проч.

Мухаммед ЭЛЬ ФАРРА
Посол
Постоянный представитель
